



TENDER SUMMARY LETTER

WAW Main Office
Kart-e-Char Street 2 (Taraki Street)
Opposite of Shams Landon Private High School
House No 07
Kabul Afghanistan

To: Bidders

From: Women for Afghan Women (WAW)

Title: RFQ No: **WAW-RFQ-KBL-0290** Provision of Solar System, IT Equipment and Furniture for Four Schools in Kabul City.

Issuance Date: September 04, 2023

Pre-site visits of Four Schools: **Sep 09, and 10 2023 from 08:00 AM till 04:00 PM.** (Afghanistan local time)

Closing Date for Quotation: Sep 13, 2023 at 04:00 PM. (Afghanistan local time).

Dear Bidders:

Women for Afghan Women - is a nonprofit, non-governmental organization (NGO) whose mission is some grassroots, civil society organization; our mission is dedicated to securing and protecting the rights of disenfranchised Afghan women and girls in Afghanistan, particularly their rights to develop their individual potential, to self-determination, and to be represented in all areas of life: political, social, cultural and economic. We advocate for women's rights and challenge the norms that underpin gender-based violence wherever opportunities arise to influence attitudes and bring about change.

Interested and eligible suppliers are requested to submit their completed TENDER DOSSIERS for review. The tender dossier consists of the following information that must be reviewed and completed by each applicant

Collection of RFQs:

The latest date for the submission of the Tender Dossier is **Sep 13, 2023 04:00 PM.** (Afghanistan local time). The tender dossier should be openly announced through ACBAR or collected from The Logistics Department at: WAW Main Office House # 07 Street # 2 (Taraki Street), Opposite Shams London Private High School. District 03, Kabul City.

Quotations Submission Date and Location:

All application documentation should be submitted in English language in a sealed and stamp envelope. The name of the supplier and the reference number of the tender process should be written on the outside of the envelope with attention to WAW-HQ Office Logistic department. WAW anticipates selection of the winning tender by as soon as possible.

If you have any question or need further clarification please contact through this email address

Procurement@womenforafghanwomen.org

Bid Opening Session:

The opening session will be conducted as soon as possible when the offers received.

Question Asking Date

Questions may be submitted no later than **Sep 10, 2023 4:00 PM. (Kabul, Afghanistan local time)**. Bidders are invited to address questions to the procurement department via email:

Procurement@womenforafghanwomen.org No questions will be answered over the phone or in person; all questions must be submitted in writing. All questions received will be compiled into one list, answered, and emailed to all vendors who have confirmed interest in bidding. **Bidders must insert in the subject line of their email the full RFQ Number and Name (e.g. Provision of Solar System, IT Equipment and Furniture for four Schools in Kabul City).**

I. Bidder's Agreement with Terms and Conditions – The completion of all RFQ requirements in accordance with the instructions in this RFQ and submission to Women for Afghan Women of a quote will constitute a Lump Sum agreement and indicate the Bidder's agreement to the terms and conditions in this RFQ and any attachments hereto. Women for Afghan Women reserves the right to award a purchase order without discussion and/or negotiation; however, Women for Afghan Women also reserves the right to conduct discussions and/or negotiations, which among other things may require Bidders(s) to revise its quote (technical and/or price. Issuance of this RFQ in no way obligates Women for Afghan Women to award a purchase order, nor does it commit Women for Afghan Women to pay any costs incurred by the Bidders in preparing and submitting the quote/Bid.

II. Index of RFQ – This RFQ is comprised in its entirety of the following sections and appendices:

Sections of RFQ

Section 1	Quotation Instructions
Section 2	Description of Goods
Section 3	Special Provisions
Section 4	Evaluation Criteria

Appendices

Appendix A:	Price Quotation Declaration Letter
Appendix B:	Bill of Quantities
Appendix C:	Summary of Relevant Capability, Experience and Past Performance
Appendix D:	Valid Business License/Certificates
Appendix E:	Financial Report (Bank Statement)
Appendix F:	Supplier Questionnaire
Appendix G:	Due Diligence Undertakings
Appendix H:	School benches drawings with specification (MoE standard)
Appendix I:	Site Visit Form

III. Composition of Quote – Bidders shall submit their quotes/bids for items detailed in Appendix A, B, C, D, E and F Detailed Cost Breakdown/Bill of Quantities. The quote will consist of Appendix A through F (see above).

Minimum Eligibility Requirements for Vendors to be Considered for Further Consideration

To Qualify for this RFQ, the Vendor must:

- Submit their quotes as per deadline and time of the RFQ.
- Hold a valid business license and have valid business bank account in company name.
- Accept all WAW terms and conditions, including payment and delivery and installation terms.
- If bid do not meet the key tendering requirements, it will not be considered for further process.

SECTION 1 - QUOTATION/BIDS INSTRUCTIONS / ADDITIONAL INFORMATION

The Bidders shall submit its best price offer/quotation as per the following requirements:

- Quotation Cover Letter signed by a person authorized to sign on behalf of the Bidders. Use the template in Appendix A.
- All Prices shall be quoted in Afghanistan currency **Afghani Only**.
- Bidders shall submit quotes/bids in prescribed Format of Appendix B.
- In case of price discrepancy between unit price and SUBTOTAL price, the unit price shall prevail.

5. The rates quoted shall be for complete service inclusive of all taxes all charges for service contingent to the work.
6. The payment of the supplier will be processed after successful delivery of goods and submission of invoice within maximum 15 days' period. The amount will be transferred to the business bank account of the supplier.
7. Bidder shall sign and stamp all pages of this RFQ.
8. Bid validity: Net 60 days from date of submission.
9. Bidder should submit hard copy of general and similar in their offer.
10. Women for Afghan Women will not award a subcontract or purchase order to an organization without AISA/Ministry of Commerce Business license. The valid AISA/Ministry of Commerce Business License must be attached to the quotation.
11. Bidder shall give price for all items in a single lot (offers with partial unit price in a lot will not be considered)
12. Bidder can quote for a single lot and Evaluation and Award of contracts will be carried out lot wise

SECTION 2 – DESCRIPTION OF GOODS OR SERVICES REQUESTED

Please refer to Appendix A, B, C, D, E and F attached list and specifications of items required.

SECTION 3 – SPECIAL PROVISIONS

The below provisions will be incorporated into any purchase order issued by Women for Afghan Women.

3.1. Government Withholding Tax

Pursuant to Article 72 in the Afghanistan Tax Law effective March 21, 2009, Women for Afghan Women is required to withhold "contractor" taxes from the gross amounts payable to all Afghan for-profit subcontractors/vendors. In accordance with this requirement, Women for Afghan Women shall withhold two percent (2%) tax from all gross invoices to Afghan subcontractors/vendors under this Agreement with active AISA or Ministry of Commerce license. For subcontractors/vendors without active AISA or Ministry of Commerce license, Women for Afghan Women shall withhold seven percent (7%) "Contractor" taxes per current Afghanistan Tax Law.

Before signing of this Agreement, the bidder/supplier will provide a copy of the organization's AISA or Ministry of Commerce license and TIN (Tax Identification Number). Amounts deducted from the invoices will be forwarded to the Ministry of Finance (MOF) Tax Division credited to the firm's TIN. Records of payments to the MOF shall be maintained on file with Women for Afghan Women.

3.2 Penalty Charges

If the bidder/supplier fails to supply the specified Goods/Services within the date stipulated, Women for Afghan Women shall, without prejudice to its other remedies under the Purchase Order/Contract price, as liquidated damages, deduct a sum equivalent to five percent (5%) of the delivered price of the delayed Goods/Services for each week of the delay until actual delivery, up to a maximum deduction of Ten Percent (10%) of the Purchase Order/Contract/Contract value.

3.3 Source, Origin and Nationality

The bidder/supplier may not supply any goods or services manufactured in or shipped from the following countries: Cuba, Iraq, Iran, Laos, Libya, North Korea, or Syria.

3.4 Pre-site visit:

the bidders shall conduct pre-site visit on **Sep 09 & 10, 2023 from 08:00 AM to 04:00PM only chairs repair and solar system**. Use **Appendix H** for pre-site visit. Below is Focal point for coordination.

Three School Focal Point Info			
Focal point	Project Manager	shafiqullah.tanha@womenforafghanwomen.org	0793183381

3.5 Delivery Condition

The agreed goods and Services should be **delivered and installed** within **(20) working days** after the agreement signed between Women for Afghan Women and qualified supplier.

Delivery Destination as DDP: The delivery and installation destination of Solar System are in three Schools within Kabul City as per below:

- Bibi Mehro Girls Middel School, PD #10 Kabul City.
- Bibi Zainab Kobra Girls High School, District #13, Dasht-e Barchi Kabul City.
- Mawlana jalaluddin Mohammad Balkhi Girls High School, PD #11, Khair Khana, Kabul City.

Warranty: suppliers shall warranty one year for computers and solar bidder shall warranty complete system performance for one year and 75-80% PV panels functioning for 10 years.

3.6 Inspection

Women for Afghan Women shall have reasonable time to time, after delivery, to inspect the service and goods, and to reject acceptance in not conforming to the specifications of this Purchase Order, Contract and offer. Recovery of the rejected item (s) shall be the sole responsibility of the supplier.

3.7 Bid Security Deposit

The amount of bid guarantee for Lot 01 (solar system in 3 schools): 50,000 AFN for 90 days' validity

The amount of bid guarantee for Lot 02 (IT equipment's in 3 schools): 75,000 AFN for 90 days' validity.

The amount of bid guarantee for Lot 03: (Furniture with its repairing): 200,000 AFN for 90 day's validity.

Total three lots Bid guarantee amount is **325,000 AFN** (If a bidder applied for 3 lots should submit this amount)

The Interested suppliers/bidders must freeze the above amount in their bank accounts by name of WAW as Bid guarantee and submit the original bid guarantee letter to WAW separately while submitting the offer hard copy sealed and stamped.

- مبلغ های ذکر شده تضمین آفر به شکل ضمانت بانکی جدا از افر در زمان تسلیم افر ارایه گردد.

3.8 Performance Guarantee

The Performance guarantees for Lot 01 (solar system in 3 schools): 100,000 AFN for 90 days' validity.

The Performance guarantees for Lot 02 (IT equipment's in 3 schools): 150,000 AFN for 90 days' validity.

The Performance guarantees for Lot 03: (Furniture with its repairing): 400,000 AFN for 90 day's validity.

Total three lots Performance guarantee amount is **650,000 AFN** (If winner selected for 3 lots)

The winner bidder/supplier is strongly required to submit above amount freezing in a bank as performance guarantee as Bank letter to end of agreement and at the end of agreement or termination of agreement the performance guarantee will be return to the contractor as per condition and situation of cancellation cause. In case of contractor failure or termination of contract due to failure of contractor the performance guarantee will be forfeited.

مبلغ های تضمین های فوق اجرا به شکل ضمانت بانکی از شرکت برنده اخذ میگردد. در صورت عدم تحویلی نیازمندی بعد از عقد قرارداد یا هم فسخ قرارداد به اثر تخلف شرکت قراردادی - تضمین اجراء قابل استرداد نمیباشد.

SECTION 4 - EVALUATION CRITERIA

All quotations received in response to this solicitation will be evaluated as **lot wise** or scored (if Applicable) by evaluation sub factors. The Subcontract/Purchase Order shall be awarded on a best value basis. The following sub factors shall be used to evaluate offers:

1. **Technically Acceptable** – Women for Afghan Women will evaluate each bidder on its expertise and specification described in the bill of quantity, drawings if any and site visit.
2. **Cost** – Women for Afghan Women will consider the total cost of the bid in each lot compared to the market prices and also analysis of cost rationality and competitiveness on received bids.
3. **Past performance** - The bidders shall include complete details on past activities of similar scope and size, using the format provided in *Appendix D*, and supplemented with letters of reference. Also, the bids will be evaluated for current and previous presence and experience (Similar and General). The bidder must provide at **least 3 copies of relevant contracts of past 3** years to be considered for further evaluation.

Financial Report Bidders are required to submit their Bank Statement/line of credit from last three years (2020, 2021 and 2022), respectively. Also Bank Statement it should be issued recently.

EVALUATION CRITERIA as per lot	Score
Past Experience (Similar) at least three contracts successfully completed	30
Past Experience (General) at least three contracts successfully completed	18
Suppliers conducted Pre-site visit (filled form attached/report)	6
Bank Statement from last three years	6
Offering the Lowest Price and Cost Break Down	40

The Bidders must score at least 60 to be considered as a successful bidder.

Note: If a bidder applied for all 3 lots, that bidder shall have past performance in all 3 lots fields to receive allocated above scores.

APPENDIX A

Price Quotation Declaration Letter
[On Letterhead]

<Insert date>

TO: Women for Afghan Women
Procurement Department

Ladies and Gentlemen:

We, the undersigned, offer to provide the **Request for Quotation - RFQ # WAW-RFQ-KBL-0290 Provision of Solar System, IT Equipment and Furniture for Four Schools in Kabul City.**

_in accordance with your Request for Quotation dated <Insert date> and our Proposal (Technical and Financial). Our attached quotation is for the sum of <Sum in Words (AFN0.00 Sum in Figures) >.

Our quotation shall be binding upon us subject to the modifications resulting from contract negotiations, up to expiration of the validity period of the quotation, i.e., <Expiration date or Validity of Bid >.

We understand you are not bound to accept any quotation you receive.

Yours sincerely,

Authorized Signature:

Name and Title of Signatory:

Name of Firm:

Address:

Women for Afghan Women

LOT #1 (BoQ 01) Detailed Bill of Quantities for Bibi Zainab Kobra Girls High School

RFQ No.: WAW-RFQ-KAB-0290

Lot # 1: Provision of Solar System with installation for Three Schools in Kabul City

Delivery & Installation Location: The installation destination of 3KW Solar System is in Bibi Zainab Kobra Girls High School in Kabul City

Remark	Total Price AFN قیمت مجموعی	Units Price قیمت فی واحد	QTY مقدار	Unit واحد	Items Description مشخصات جنس و فعالیت ها	No
			12	PC	تهیه و نصب تخته های سولر (250 وات) کمپنی جینکو/لیمونز و یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی	1
			6	PC	تهیه و خریداری بطری های (12) ولت 200 امپیر ساخت کشور هندوستان/کوریا یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی	2
			3	PC	تهیه دوپایه استند معه یک پایه باطری باکس برای 6 عدد باطری از انگلارند 4 انچ به ضخامت 3 ملی متر معه رنگ روغنی چوکات با امور ایجابی	3
			20	M	تهیه و نصب کیبل درجه اول ترکی یا معادل آن (2*6) ملی متر معه پایپ خرطومی آهنی با امور ایجابی	4
			1	Ls	تهیه و نصب کیبل درجه اول ترکی (1*25) ملی متر یا معادل آن از سولر الی راد زمینی با امور ایجابی	5
			1	Ls	تهیه و نصب راد مسی به قطر mm20 و طول m3 جهت زمینی سازی با کیفیت عالی و امور ایجابی	6
			3	PC	تهیه و نصب راد مسی حفاظتی ضد الماسک به طول m1.5 با امور ایجابی	7
			1	PC	تهیه و خریداری انورتر هایپرید 3 کیلووات، چارجر کنترولر 48 ولت دارای VDC 450 یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی	8
			1	Ls	تحکیم کاری ستند سولر پنل توسط کیبل ها به شکل میخی با امور ایجابی	9
قیمت مجموعی به افغانی Total Price in AFN						

نوت: معادل در صورت قابل قبول هست که جنس ذکر شده در مارکیت موجود نباشد.

Certified by Vendor's Agent:

Women for Afghan Women

LOT #1 (BoQ 02) Detailed Bill of Quantities for Bibi Mehro Girls Middle School

RFQ No.: WAW-RFQ-KAB-0290

Lot # 1: Provision of Solar System with installation for Three Schools in Kabul City

Delivery & Installation Location: The installation destination of 3KW Solar System is in Bibi Mehro Girls Middle School in Kabul City

Remark	Total Price AFN قیمت مجموعی	Units Price قیمت فی واحد	QTY مقدار	Unit واحد	Items Description ها و فعالیت ها	No
			12	PC	تهیه و نصب تخته های سولر (250 وات) کمپنی جینکو/لیمونز یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی	1
			6	PC	تهیه و خریداری بطری های (12) ولت 200 امپیر ساخت کشور هندوستان/کوریا یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی	2
			3	PC	تهیه دوپایه استند معه یک پایه باطری باکس برای 6 عدد باطری از انگلارند 4 انچ به ضخامت 3 ملی متر معه رنگ روغنی چوکات با امور ایجابی	3
			20	LM	تهیه و نصب کیبل درجه اول ترکی (2*6) ملی متر یا معادل آن معه پایپ خرطومی آهنی با امور ایجابی	4
			1	Ls	تهیه و نصب کیبل درجه اول ترکی (1*25) ملی متر یا معادل آن از سولر الی راد زمینی با امور ایجابی	5
			1	Ls	تهیه و نصب راد مسی به قطر mm20 و طول m3 جهت زمینی سازی با کیفیت عالی و امور ایجابی	6
			3	PC	تهیه و نصب راد مسی حفاظتی ضد الماسک به طول m1.5 با امور ایجابی	7
			1	PC	تهیه و خریداری انورتر هایبرید 3 کیلووات، چارجر کنترولر 48 ولت دارای VDC 450 یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی	8
			1	Ls	تحکیم کاری ستند سولر پنل توسط کیبل ها به شکل میخی با امور ایجابی	9
قیمت مجموعی به افغانی Total Price in AFN						

نوت: معادل در صورت قابل قبول هست که جنس ذکر شده در مارکیت موجود نباشد.

Certified by Vendor's Agent:

Women for Afghan Women

LOT #1 (BoQ 03) Detailed Bill of Quantities for Mawlana Jalaluddin Mohammad Balkhi Girls High School

RFQ No.: WAW-RFQ-KAB-0290

Lot # 1: Provision of Solar System with installation for Three Schools in Kabul City

Delivery & Installation Location: The installation destination of 5KW Solar System is in Mawlana Jalaluddin Mohammad Balkhi Girls High School in Kabul City

Remark	Total Price AFN قیمت مجموعی	Units Price قیمت فی واحد	QTY مقدار	Unit واحد	Items Description ها و فعالیت ها	No
			20	PC	تهیه و نصب تخته های سولر (250 وات) کمپنی جینکو/لیمونز یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی	1
			10	PC	تهیه و خریداری بطری های (12) ولت 200 امپیر ساخت کشور هندوستان/کوریا یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی	2
			3	PC	تهیه دوپایه استند معه یک پایه باطری باکس برای 10 عدد باطری از انگلارند 4 انچ به ضخامت 3 ملی متر معه رنگ روغنی چوکات با امور ایجابی	3
			20	M	تهیه و نصب کیبل درجه اول ترکی (2*6) ملی متر یا معادل آن معه پایپ خرطومی آهنی با امور ایجابی	4
			1	Ls	تهیه و نصب کیبل درجه اول ترکی (25*1) ملی متر یا معادل آن از سولر الی راد زمینی با امور ایجابی	5
			1	Ls	تهیه و نصب راد مسی به قطر mm20 و طول m3 جهت زمینی سازی با کیفیت عالی و امور ایجابی	6
			3	PC	تهیه و نصب راد مسی حفاظتی ضد الماسک به طول m1.5 با امور ایجابی	7
			1	PC	تهیه و خریداری انورتر ها برید 5 کیلووات، چارجر کنترولر 48 ولت دارای VDC 450 یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی	8
			1	Ls	تحکیم کاری ستند سولر پنل توسط کیبل ها به شکل میخی با امور ایجابی	9
قیمت مجموعی به افغانی						
قیمت مجموعی لات اول به افغانی (Lot 01 Total BoQs price)						

نوت: معادل در صورت قابل قبول هست که جنس ذکر شده در مارکیت موجود نباشد.

Women for Afghan Women

LOT #2 (BoQ 01) Detailed Bill of Quantities for Mawlana Jalaluddin Mohammad Balkhi Girls High School

RFQ No.: WAW-RFQ-KAB-0290

Lot # 2: Provision of IT Equipment for Three Schools in Kabul City

Delivery & Installation Location: The delivery of IT Equipment (Computer Lab) in Maulana Jalaluddin Balkhi School in Kabul City

Remark	Total Price AFN قیمت مجموعی	Units Price قیمت فی واحد	QTY مقدار	Unit واحد	Items Description ها و فعالیت ها	No
			16	PC	تهیه و خریداری (DELL OPTIPLEX 3000, 12TH GENERATION, Core i5 8GB RAM, 512 SSD, DOS, BRAND NEW, Monitor 19" E2021H) یا معادل آن با کیفیت عالی معه انستالیشن و فعال کردن با امور ایجابی.	1
			1	PC	تهیه و خریداری پراجکتور سونی مدل (802) یا معادل آن معه نصب آن در سقف و پرده دیواری با کیفیت عالی و امورات ایجابی آن	2
			1	each	تهیه و خریداری جاروب برقی 18 لیتره درجه اول	3
			1	each	تهیه و خریداری مولد (12 kw (stabilizer) با کیفیت عالی از کمپنی های معتبر با ورننتی از کارکرد آن با امور ایجابی	4
			1	PC	تهیه و خریداری ترانسفارمر (12) کیلووات کمپنی دولفین و یا معادل آن با کیفیت عالی با ورننتی از کارکرد آن	5
Total Price in AFN قیمت مجموعی به افغانی						

Certified by Vendor's Agent:

Women for Afghan Women

LOT #2 (BoQ 02) Detailed Bill of Quantities for Bibi Zainab Kobra Girls High School

RFQ No.: WAW-RFQ-KAB-0290

Lot # 2: Provision of IT Equipment for Three Schools in Kabul City

Delivery & Installation Location: The delivery of IT Equipment is in Bibi Zainab Kobra Girls High School in Kabul City

Remark	Total Price AFN قیمت مجموعی	Units Price قیمت فی واحد	QTY مقدار	Unit واحد	Items Description جنس و فعالیت ها	No
			2	PC	Dell VOSTRO, Gen 12 th , Core i5, 8GB RAM, 512GB SSD,) تاپ (یا معادل آن معه انستالیشن با کیفیت عالی و امور ایجابی 15 inches, Windows Original)	1
			1	PC	تھپه و خریداری پرنتر (HP LaserJet Pro M15w Only Printer) یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی	2
			1	PC	تھپه و خریداری ماشین فوتوکاپی با مشخصات (Canon Image Runner Model 2425i) یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی (with ADF laser A3 600x600 DPI 25 ppm, Wi-Fi	3
Total Price in AFN قیمت مجموعی به افغانی						

Certified by Vendor's Agent:

Women for Afghan Women

LOT #2 (BoQ 03) Detailed Bill of Quantities for Bibi Mehro Middle Girls School

RFQ No.: WAW-RFQ-KAB-0290

Lot # 2: Provision of IT Equipment for Three Schools in Kabul City

Delivery & Installation Location: The delivery of IT Equipment is in Bibi Mehro Middle Girls School in Kabul City

Remark	Total Price AFN قیمت مجموعی	Units Price قیمت فی واحد	QTY مقدار	Unit واحد	Items Description مشخصات جنس و فعالیت ها	No
			2	PC	Dell VOSTRO, Gen 12 th , Core i5, 8GB RAM, 512GB SSD,) تهیه و خریداری کمپیوتر لب تاپ (15 inches, Windows Original) یا معادل آن معه انستالیشن با کیفیت عالی و امور ایجابی	1
			1	PC	تهیه و خریداری پرینتر (HP LaserJet Pro M15w Only Printer) یا معادل آن با کیفیت عالی و امور ایجابی	2
			1	PC	تهیه و خریداری جاروب برقی 18 لیتره درجه اول	3
			1	PC	تهیه و خریداری مولد 12 kw (stabilizer) با کیفیت عالی و امور ایجابی	4
قیمت مجموعی به افغانی (Total Price in AFN)						
قیمت مجموعی لات دوم افغانی (Lot 02 BoQ total Price AFN)						

Certified by Vendor's Agent:

Women for Afghan Women

LOT #3 (BoQ 01) Detailed Bill of Quantities for Mawlana Jalaluddin Balkhi School

RFQ No.: WAW-RFQ-KAB-0290

Lot # 3: Provision of Furniture and Repairing of School Benches for four Schools in Kabul City

Delivery & Installation Location: The delivery of furniture is in Mawlana Jalaluddin Balkhi School in Kabul City

Remark	Total Price AFN قیمت مجموعی	Units Price قیمت فی واحد	QTY مقدار	Unit واحد	Items Description ها و فعالیت ها	No
نقشه ضم است			160	Each	تهیه یک سیت میز و چوکی سه نفری شاگردان از پروفیل (30*30) ملی متر (18 گیج)، تخته لاسانی درجه اول معه دو قلم رنگ روغنی پروفیل ها، نصب فابیرهای مخصوص داخل پایه ها مطابق نقشه و مشخصات و انتقال آن به مکتب با امور ایجابی	1
			180	Each	تهیه و خریداری چوکی دارای پایه های نکلی ذخیم و رویه چرمی برای جلسات تالار با کیفیت عالی و امور ایجابی	2
			2	Each	تهیه و خریداری میز اداری به سایز (1.6*0.8) متر چینیایی با کیفیت عالی و امور ایجابی	3
			4	Each	تهیه و خریداری میز اداری به سایز (1.4*0.7) متر وطنی تخته لاسانی با کیفیت عالی و تائیدی نمونه توسط انجنیر مراقبت کننده و امور ایجابی	4
			45	Each	تهیه و نصب تخته های وایت بورد به ضخامت (5mm) درجه اول به سایز (1.2*2.4) متر معه چوکات و لبه پایین المونیمی با کیفیت عالی و امور ایجابی	5
			8.32	M ²	تهیه و نصب پرده تکه یی ساده برای کلکین ها با امور ایجابی	6
			2	Each	تهیه و خریداری چوکی چرخشی سایز کلان پوش چرمی دو قیطة، پایه های نکلی ذخیم با کیفیت عالی و تائیدی نمونه توسط انجنیر مراقبت کننده.	7
			16	PC	تهیه و خریداری میزهای کمپیوتر از تخته لاسانی درجه اول به سایز (1*0.5) متر اطراف PVC با کیفیت عالی و امور ایجابی آن	8
			32	PC	تهیه و نصب چوکی برای کمپیوتر لب، پایه های نکلی رویه چرمی با کیفیت عالی و امور ایجابی	9
			10	Each	تهیه و خریداری چوکی برای مراجعین پایه های نکلی ذخیم و رویه چرمی با کیفیت عالی با امور ایجابی	10
			170	M ²	تهیه و خریداری فرش استردار برای تالار مکتب درجه اول با کیفیت عالی و امور ایجابی	11
			5	Each	تهیه و خریداری الماری های چوبی (2*0.8) از تخته های لاسانی درجه اول با کیفیت عالی و امور ایجابی	12
			60	M ²	تهیه و خریداری فرش موکت با کیفیت خوب با امور ایجابی	13
قیمت مجموعی به افغانی Total Price in AFN						

Lot 03: BoQ 02 (Furniture for **Bibi Zainab Kubra School** in Kabul City)

Remark	Total Price AFN قیمت مجموعی	Units Price قیمت فی واحد	QTY مقدار	Unit واحد	Items Description مشخصات جنس و فعالیت ها	No
نقشه ضم است			32	Each	تهیه و نصب تخته های وایت برد به ضخامت (mm5) درجه اول به سایز (1.2*2.4) متر معه چوکات و لبه پایین المونیمی با کیفیت عالی و امور ایجابی	1
			10	Each	تهیه و نصب تخته های وایت برد از تخته لاسانی درجه اول به سایز (1.2*2) متر معه چوکات و لبه پایین المونیمی با کیفیت عالی و امور ایجابی	2
			120	Each	تهیه یک سبت میز و چوکی سه نفری شاگردان از پروفیل (30*30) ملی متر (18 گیچ)، تخته لاسانی درجه اول معه دو قلم رنگ روغنی پروفیل ها، نصب فایبرهای مخصوص داخل پایه ها مطابق نقشه و مشخصات و انتقال آن به مکتب با امور ایجابی	3
			170	Each	ترمیم فریم های چوکی شاگردان از پروفیل (30*30) ملی متر 18 گیچ و تخته لاسانی مطابق نمونه موجوده معه دو قلم رنگ روغنی با تمام ضروریات و ایجابات تخنیکی	4
			14	PC	تهیه و خریداری میزهای اداری به سایز (1.4*0.7) متر از تخته لاسانی درجه اول معه چهار اطراف پی وی سی با کیفیت عالی با امور ایجابی	5
			14	PC	تهیه و خریداری چوکی چرخشی جالی دار چینیایی پایه های نکلی ذخیم با کیفیت عالی با امور ایجابی	6
			28	PC	تهیه و خریداری چوکی برای مراجعین پایه های نکلی و رویه چرمی با کیفیت عالی با امور ایجابی	7
			70	M ²	تهیه و خریداری فرش استر دار ذخیم درجه اول با کیفیت عالی و امور ایجابی	8
			5	PC	تهیه و خریداری الماری های فلزی چینیایی با کیفیت عالی و امور ایجابی	9
قیمت مجموعی به افغانی Total Price in AFN						

Lot 03: BoQ 03 (Furniture for **Bibi Mahro School** in Kabul City)

Remark	Total Price AFN قیمت مجموعی	Units Price قیمت فی واحد	QTY مقدار	Unit واحد	Items Description ها مشخصات جنس و فعالیت ها	No
			25	Each	تهیه و نصب تخته های وایت بورد به سایز (2*1) متر چپناپی معه چوکات و لبه پایین المونیمی با کیفیت عالی و امور ایجابی	1
			80	Each	تهیه یک سیت میز و چوکی سه نفری شاگردان از پروفیل (30*30) ملی متر (18 گیج)، تخته لاسانی درجه اول معه دو قلم رنگ روغنی پروفیل ها، نصب فایبرهای مخصوص داخل پایه ها مطابق نقشه و مشخصات و انتقال آن به مکتب با امور ایجابی	2
			6	PC	تهیه و خریداری میزهای اداری به سایز (1.4*0.7) متر از تخته لاسانی درجه اول معه چهار اطراف پی وی سی با کیفیت عالی با امور ایجابی	3
			6	PC	تهیه و خریداری چوکی چرخشی جالی دار چپناپی پایه های نکلی ذخیم با کیفیت عالی با امور ایجابی	4
			1	PC	تهیه و خریداری میز اداری به سایز (1.6*0.8) متر چپناپی با کیفیت عالی و امور ایجابی	5
			90	M ²	تهیه و خریداری فرش استر دار ذخیم درجه اول با کیفیت عالی و امور ایجابی	6
			5	PC	تهیه و خریداری الماری های چوبی از تخته لاسانی با کیفیت عالی و امور ایجابی	7
قیمت مجموعی به افغانی Total Price in AFN						

Lot 03: BoQ 04 (Repair of chair and table Furniture for **Wiar Ahmadzai School in Bagrami district)**

Remark	Total Price AFN قیمت مجموعی	Units Price قیمت فی واحد	QTY مقدار	Unit واحد	Items Description ها و فعالیت ها	No
بخطرات ملاحظه چوکی ها سایت ویزیت به مکتب حتمی میباشد			26	Each	ترمیم میز و چوکی سه نفری معه پالش کاری و رنگ مالی روغنی معه نصب 20% تخته خار 3 سانتی همرا با فایبر با امور ایجابی	1
			105	Each	ترمیم میز و چوکی سه نفری معه پالش کاری و رنگ مالی روغنی معه نصب 30% تخته خار 3 سانتی همرا با نصب فایبر با امور ایجابی	2
			274	Each	ترمیم 40% و ولدینگ کاری چوکی یک نفری از پروفیل های موجوده مکتب معه پالش کاری و رنگ مالی روغنی معه نصب تخته خار 3 سانتی با نصب فایبر طبق هدایت انجینر مراقبت کننده با امور ایجابی	3
			10	Each	ترمیم میز و چوکی سه نفری از پروفیل موجوده در مکتب معه پالش کاری و رنگ مالی روغنی معه نصب تخته خار 3 سانتی با نصب فایبر طبق هدایت انجینر مراقبت کننده با امور ایجابی	4
Total Price in AFN قیمت مجموعی به افغانی						

Certified by Vendor's Agent:

Women for Afghan Women

LOT #3 (BoQ 05) Detailed Bill of Quantities for Wiar Ahmad Ahmadzai High School

RFQ No.: WAW-RFQ-KAB-0290

Lot # 3: Provision of Furniture and Repairing of School Benches for Three Schools in Kabul City

Delivery & Installation Location: The delivery of furniture is in Wiar Ahmad Ahmadzai High School in Kabul City

Remark	Total Price AFN قیمت مجموعی	Units Price قیمت فی واحد	QTY مقدار	Unit واحد	Items Description مشخصات جنس و فعالیت ها	No
نقشه صمیمه است			200	Each	تهیه و انتقال میز و چوکی ۳ نفری معه پالش کاری و رنگ مالی روغنی معه نصب تخته خار 3 سانتی از پروفیل (30* 30) 18 گیج مطابق نقشه معارف با امور ایجابی	1
قیمت مجموعی به افغانی (Total Price in AFN)						
قیمت مجموعی لات سوم به افغانی (Total Lot 03 BoQs in AFN)						

Certified by Vendor's Agent:

Appendix C
SUMMARY OF RELEVANT CAPABILITY, EXPERIENCE AND PAST PERFORMANCE

Include projects that best illustrate your experience relevant to this (RFQ) or similar activities, sorted by decreasing order of completion date.

Projects should have been undertaken in the past three years. Projects undertaken in the past three years may be taken into consideration at the discretion of the evaluation panel.

Item #	Project Title and Description of Activities	Location Province/District	Client Name/ Email /Tel #	Cost in AFN	Start Dates	End Dates	Completed on Schedule (Yes/No)	Subcontractor or Prime Contractor?
1								
2								
3								
4								
5								

WAW-RFQ-KBL-0290 Provision of Solar System with installation, Furniture and Equipment's for four Schools in Kabul City.

**APPENDIX D
BUSINESS LICENSE/CERTIFICATE**

License

Please Attach

WAW-RFQ-KBL-0290 Provision of Solar System with installation, Furniture and Equipment's for four Schools in Kabul City.

APPENDIX E

Financial Report/Bank Statement for last three years

Please Attach

WAW-RFQ-KBL-0290 Provision of Solar System with installation, Furniture and Equipment's for four Schools in Kabul City.

APPENDIX F

SUPPLIER QUESTIONNAIRE

The information provided in response to this questionnaire will be held confidential by WAW for use only in Supplier Evaluation and not disclosed to any outside party without your prior written consent.

Please provide the following information:

1. Name of supplier	
2. Address of supplier	
3. Contact name	
4. Telephone number	
5. Mobile number	
6. Email address	
7. Website address	
8. What are your opening hours/days?	
9. Company registration number	
10. Year of company registration	
11. Please attach company registration documentation	
12. Annual turnover of your company	
13. Number of employees in your company	
14. Name of bank	
15. Bank details	
16. What products and services do you supply?	
17. Are you able to provide samples of your goods?	
18. What warranties/repair services do you offer?	
19. What storage or stock capacity do you have?	
20. Please provide references of other aid agency customers you have supplied with goods or services.	
21. Do you have a health and safety policy?	

It should be noted that the answers you provide to this questionnaire might influence your potential relationship with WAW. Following completion, signature, and submission of this questionnaire any subsequent changes must be submitted to WAW in writing immediately.

Appendix G



موضوع: صحت معلومات، اسناد ضمایم آفرو Due Diligence Undertakings شرکت برنده قرارداد!

نظر به ماده 7.14 پالیسی تدارکات موسسه زنان برای زنان افغان (WAW)، در کنار شرایط مندرج اسناد داوطلبی، سپردن تعهدات تحت عنوان (Due Diligence Undertakings) برای اكمال کننده (شرکت قراردادی) حتمی میباشد. از شما تقاضا میگردد تا موارد ذیل را به موسسه زنان برای زنان افغان (WAW) تعهد داده و در صورت اثبات عدم صحت این موارد، مسئولیت حقوقی و مالی بدوش شرکت شما خواهد بود.

- 1- این شرکت تحت ریاست _____ و معاونیت _____ دارنده جواز نمیر _____ ثبت و راجستر شده وزارت محترم صنعت و تجارت بوده و دارای جواز معتبر میباشد.
- 2- شرکت ما دارای TIN نمیر _____ ثبت و راجستر شده وزارت محترم مالیه بوده و مکلفیت های مالیاتی خویش را حسب احوال قانون به مراجع مربوط ادا نموده است.
- 3- شرکت ما اطمینان میدهد که تمام معلومات مندرج آفرو اسناد ضمیمه شده صحت دارد.
- 4- شرکت ما در لیست محرومیت هیچ نهاد دولتی و حقوقی و یا موسسات مربوط به سازمان ملل متحد نمی باشد.
- 5- رئیس و یا معاون شرکت ما در لیست تحریم های بین المللی و گروه های دهشت افکن قرار ندارد.
- 6- رئیس/ معاون شرکت ما بالآخر تخلف در تجارت در خلال سه سال اخیر از اشتراک در مراحل تدارکاتی محروم نگردیده است.
- 7- شرکت ما از توانایی کامل تخنیک و مالی بخاطر تطبیق موفقانه این قرارداد، برخوردار است.
- 8- شرکت ما از پرداخت دیون عاجز نبوده و در حالت انحلال و ورشکستگی قرار ندارد.
- 9- شرکت ما هیچگونه تضاد منافع در این پروسه تدارکاتی ندارد.
- 10- محل فعالیت شرکت ما _____ در داخل کشور میباشد.

با احترام

نام مکمل شرکت _____

نام و تخلص رئیس/معاون شرکت _____

تاریخ و امضاء _____

۱۲۱
۹۱.۱۰.۹۶

- A01 COVER SHEET AND GENERAL NOTES
- A02 TOPE VIEWS AND ELEVATIONS OF CHAIR AND DESK
- A03 SECTION AND ELEVATION OF CHAIR AND DESK
- A04 SIZES AND DETAIL OF PLANKS (WOODEN BOARDS)

۲۱۲

نوت برای ساخت چوبی و میز-

۱۲۱۰۹۶

۱- در پایه های چوبی ها و میز ها باید از قابس کفایت عملی استفاده کرد و توسط سریش محصور کرد.
و غیر سر نابل پایه بصورت قبی ان نصب کرد.

۲- قسمتی بالای تخته ها بشکل دایره به اندازه قطر و عمق سری پیچ حک کرد تا بعد از پیچ نمودن پیچ با تخته هم سطح گردد.

۳- تخته ها باید توسط پیچهای فولادی به فرم قلابی بشکل قبی ان محکم با پیچ کردند.
۴- قبل از انجام امورات رنگهای بلید مطمئن شد که تماما پیچ ها انت ها و جینت های تخته و طوات بشکل قبی ان محکم گردیده و قسمت های حک شده تینجا توسط کاغذ پرکاری وصل کردید است.

۵- تمامی اتزان ها و میزها های قریبیا نباید کمتر از کج ۱۸ و صحت و ۲۰ میلیتر باشد به جز از این قطنی معقتا لیه دار که به صحت کج ۱۷ و ۲۰ تا ۲۰ میلیتر است.

۶- از تخته چوب های که برای ساخت چوبی و میز استفاده میگرد نباید کمتر از صحت ۲۰ میلیتر باشد.
۷- از چوب که استفاده میگرد چوب خاربر چه اول با کیفیت علی و کلا خطکوب باشد.
۸- یک ظم صد رنگ را بالای چوبک های قلابی الله که قبل از نصب تخته ها استعمال نمود.

۹- بعد از خشکین کامل ۱۰ باطلش صفر و یک ظم ورنش را بالای تخته ها و صنزک را روی طوات استعمال کردند.
۱۱- چینت های تخته ها باید بشکل چل و زلق توسط چپ چوب مطابق تخته نام محکم کردند.

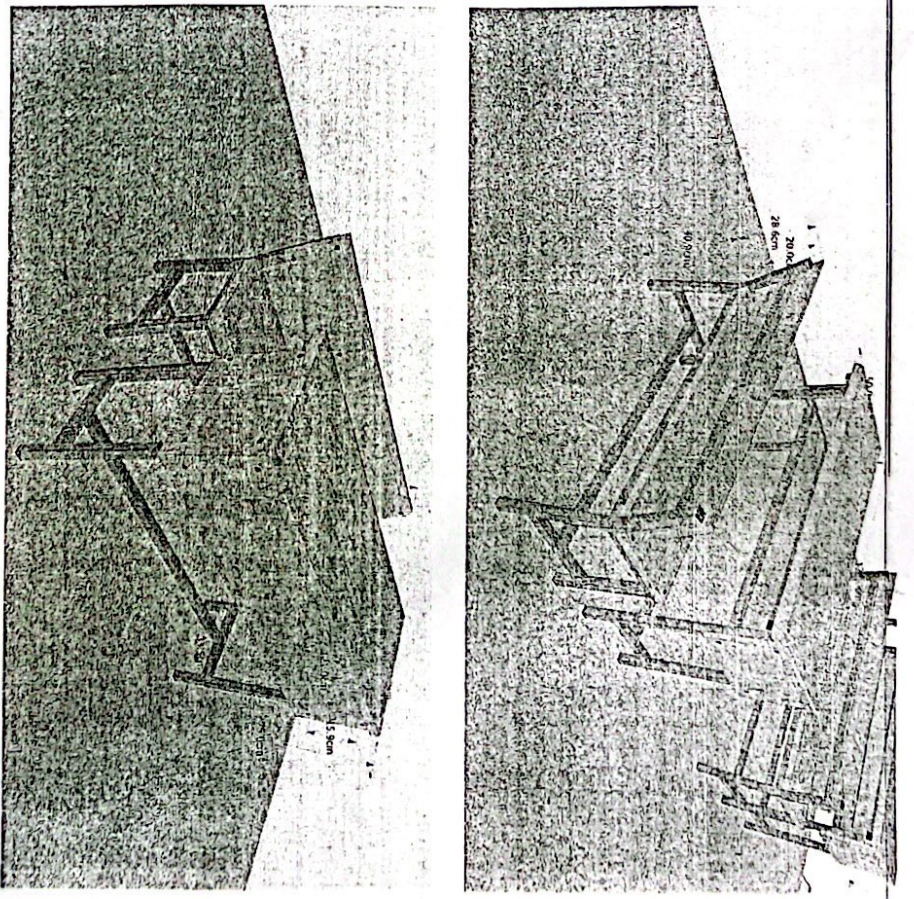
GENERAL NOTE:

- 1-BEST QUALITY FIBER FOOTING TO BE INSTALLED FOR THE FOOTING AND TOPE FRAME WITH SPECIAL GLUE.
- 2-CIRCLE ERASURE TOPE SIDE OF TIMBER FOR SCREW ACCORDING TO THE HEAD OF SCREW DEPTH AND DIA.
- 3-SCREW PLANKS WITH STAINLESS STEEL SCREWS TO THE STEEL FRAME THE SCREW OR BOLT HEAD SHOULD BE FLASH TO THE PLANK SURFACE.
- 4-BEFORE PAINTING MAKE SURE ALL SCREWS AND JOINT ARE PROPERLY FIXED THEN USE ONLY FILLER WHERE THE SCREWS ARE THEN APPLY PRIMER PAINTING.
- 5-ALL STEEL FRAMES THICKNESS AND SIZES SHOULD NOT BE LESS THEN GAGE 18 (30X30MM) AND NOSSED BOX FRAME GAGE 18 (30X35MM).
- 6-ALL PLANKS (WOODEN BOARDS) SHOULD NOT BE LESS THEN 30MM THICKNESS UNLESS ITS SHOWN IN THE DWG.
- 7-ALL WOODEN BOARDS SHOULD BE MADE FROM KHAR WOOD, BEST QUALITY AND DRY.
- 8-AFTER FINISHING ALL WELDING, CARPENTRY WORKS AND FILLINGS APPLY ONE COAT ANTI RUST PAINT TO THE STEEL FRAMES.
- 9-AFTER COMPLETELY DRYING ANTI RUST PRIMER COAT ZERO POLISH AND ONE LAYER VARNISH TO STEEL FRAMES AND WOODEN BOARD.
- 9-WOODEN PLANKS SHOULD BE JOINT WITH USING GLUE AND SCREW ACCORDING TO THE DETAIL DRAWING.

MINISTRY OF EDUCATION
DEPARTMENT OF CONTRACTION



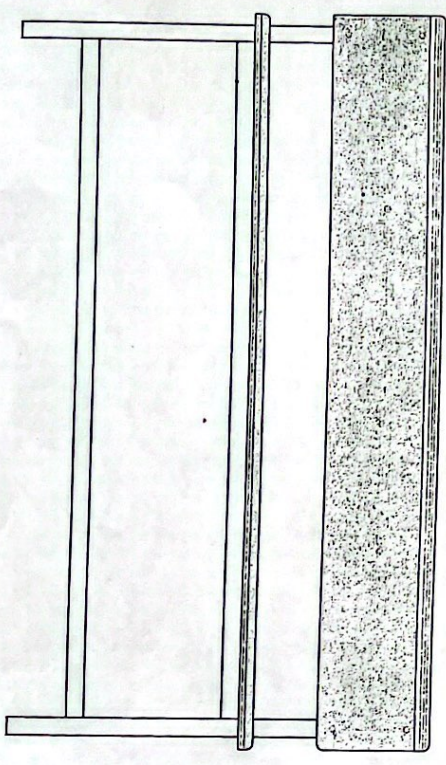
STANDARD SCHOOL DESIGN
IN AFGHANISTAN



ARCHITECT/DESIGN	AKI JAWAN V	APPROVED/DESIGN	ENG AB KADIM BAO	TYPE	AD
CHECKED BY	DAI SA	SCALE	AS SHOWN (AS)	SHEET NO	1
TITLE	STANDARD SCHOOL DESIGN IN AFGHANISTAN				

PROJECT NAME: STANDARD CHAIR & DESK DESIGN FOR SCHOOL
DRAWING TITLE: COVER SHEET AND GENERAL NOTES

Handwritten signature or initials in the top right corner.



نمای جلوه‌ی صندلی

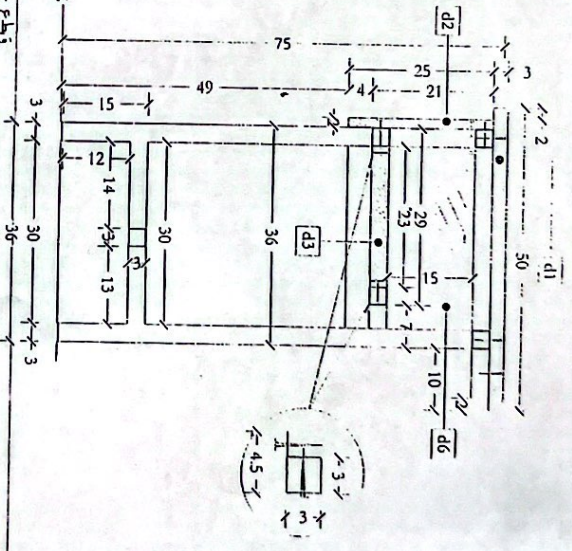
FRONT ELEVATION OF CHAIR



نمای عقبی صندلی
BACK ELEVATION OF CHAIR

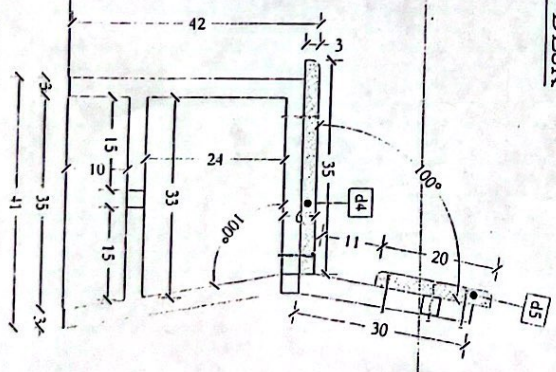
در پایه ها از فایبر پد
کیفیت عالی استفاده
کرد و توسط چسب مخصوص
نصب گردید
FIBER FOOTINGS
INSTALL WITH GLUE
BEST QUALITY

قطع عرضی میز
SECTION OF DESK



در پایه ها از فایبر پد
کیفیت عالی استفاده
کرد و توسط چسب مخصوص
نصب گردید
FIBER FOOTINGS
INSTALL WITH GLUE
BEST QUALITY

قطع عرضی صندلی
SECTION OF CHAIR



MINISTRY OF EDUCATION
DEPARTMENT OF CONTRACTION



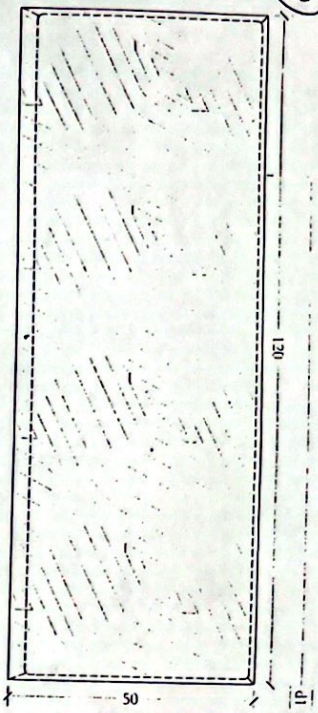
STANDARD SCHOOL DESIGN
IN AFGHANISTAN



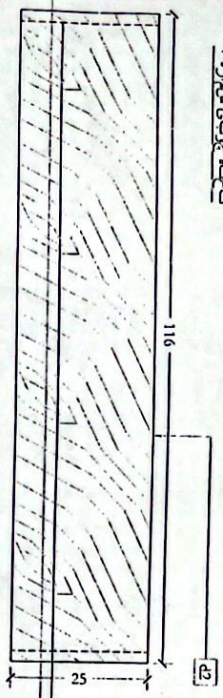
TECHNICAL SECTION
SCALE: 1:10
DATE: 2011/10/18

PROJECT NAME: STANDARD CHAIR & DESK
DRAWING TITLE: ELEVATION & SECTIONS





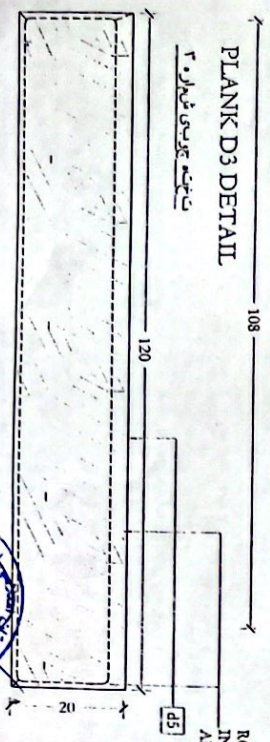
PLANK D1 DETAIL
تایخچه چوبی شماره ۱



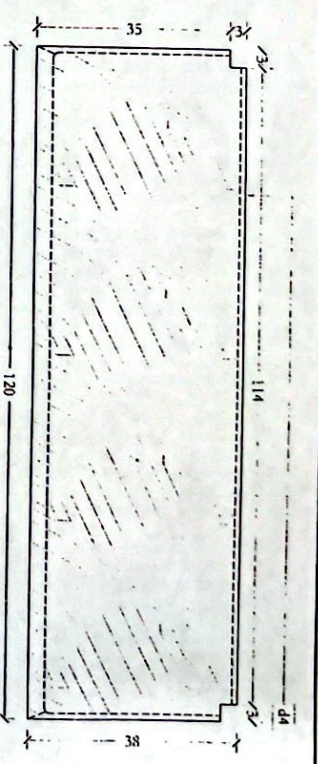
PLANK D2 DETAIL
تایخچه چوبی شماره ۲



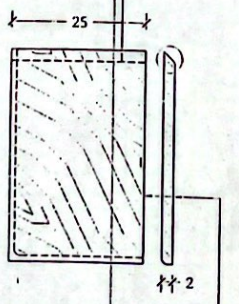
PLANK D3 DETAIL
تایخچه چوبی شماره ۳



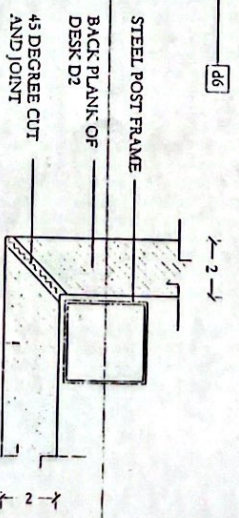
PLANK D5 DETAIL
تایخچه چوبی شماره ۵



PLANK D4 DETAIL
تایخچه چوبی شماره ۴

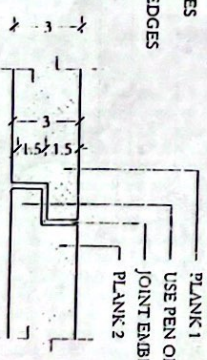


SIDE PLANK D6 DETAIL
تایخچه چوبی شماره ۶



SIDE AND BACK PLANKS JOINT DETAIL

تایخچه چوبی شماره ۱ تا ۶
در تمام طول و عرض آن
در تمام طول و عرض آن
در تمام طول و عرض آن
در تمام طول و عرض آن
در تمام طول و عرض آن
در تمام طول و عرض آن



PLANKS JOINT METHOD DETAIL
طریقه اتصال تایخچه ها

تایخچه چوبی شماره ۱ تا ۶
در تمام طول و عرض آن
در تمام طول و عرض آن
در تمام طول و عرض آن
در تمام طول و عرض آن
در تمام طول و عرض آن

APPENDIX I

Pre- site visit format

MANDATORY SITE VISIT STATEMENT

Description: Provision and Installation of Solar System for Three School in Kabul City

I hereby confirm that my Company has inspected the site(s), and that it has obtained all necessary information related to risks, contingencies and other circumstances which might influence or affect the provision of the goods or execution of the works. In this regard, my Company acknowledges the following:

- a. Existing space for solar panels installation
- b. Directions and feasibility of space for solar system
- c. Protective road copper and anti-thunder and lighting
- d. Knowing the locations of school and delivery modes
- e. Checking the chairs and tables need repair

Name of the Company: نام کمپنی	
Full Name of company representative: نام نماینده رسمی کمپنی	
Sign, Stamp and Date مهر و امضاء شرکت	

Full Name of WAW/school Focal Point نام نماینده موسسه یا مکتب	
School Name and Place نام مکتب و موقعیت آن	
Sign, Stamp and Date مهر و امضاء مکتب / نماینده موسسه	